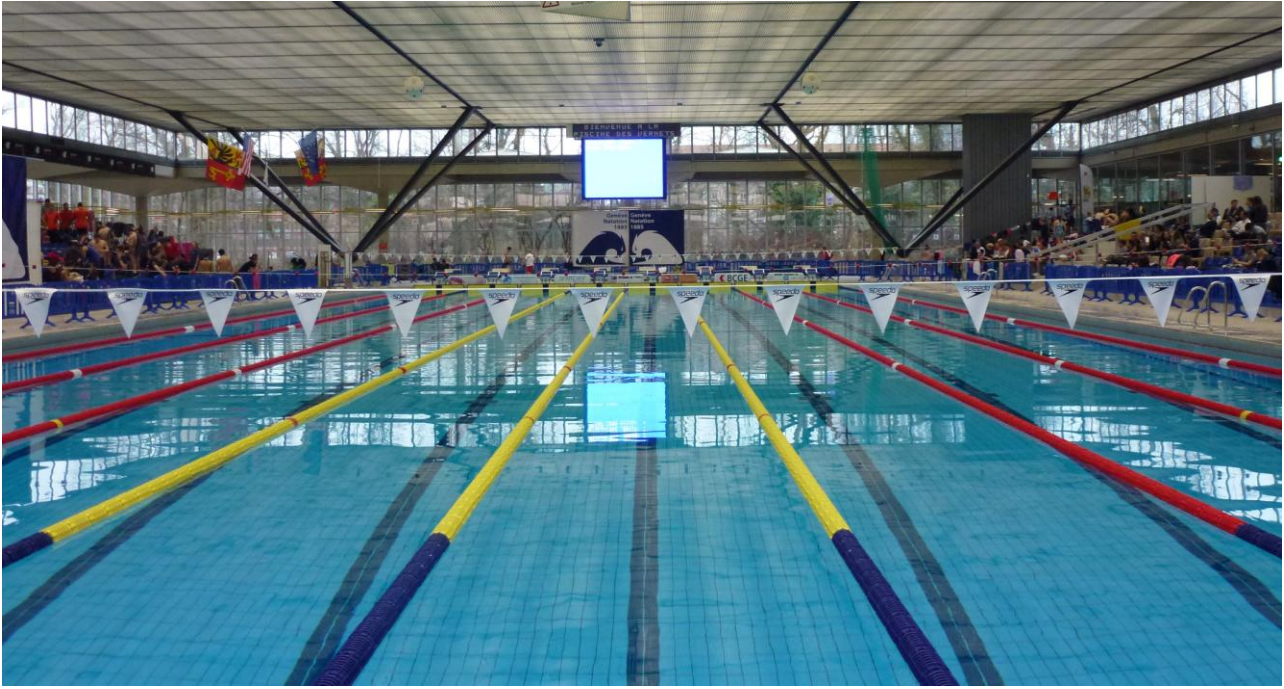




GENEVE NATATION 1885

INVITATION



Version française

GENEVE NATATION 1885 a le plaisir de vous remettre le document suivant concernant les prochains

**48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015 de 23 au 25 janvier 2015**

\*\*\*

**En annexe :**

- L'invitation
  - Les règlements
    - Le tableau des récompenses et nouveaux PRIZE MONEY
      - Recommandations & information pour le logement et transport
        - EASY JET ce sont 52 destinations vers Genève (tarif bas pour réservations tôt !)
- **NE MANQUEZ PAS DE VOUS PRE-INSCRIRE.** Nous pourrions mieux collaborer à rendre votre séjour agréable.

AVEC · LE · SOUTIEN  
· · · · · DE · LA  
VILLE · DE · GENÈVE



speedo 



## 48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015

### INVITATION

**Date** 23, 24 et 25 janvier 2015

**Lieu** Genève, Piscine des Vernets (couverte)  
bassin olympique de compétition 8 x 50 m  
bassin d'échauffement / récupération 4 x 25 m

**Organisation** Genève Natation *tel* +41 22 342 19 72  
Case Postale 1351 *fax* +41 22 301 36 96  
1211 Genève 26 *email* info@gn1885.ch  
Suisse *web* [www.gn1885.ch](http://www.gn1885.ch)

Directeur de la manifestation Monsieur Anthony ULRICH  
Responsable inscriptions / résultats Madame Patricia VELARDO  
Responsables logistique Mesdames Olga JACOT et Linda FELIX

**Programme** L'ordre des épreuves et le fichier LENEX pour faire vos inscriptions est disponible sur  
<http://cig.gn1885.ch>  
Nous communiquerons les séries provisoires dès le 15 janvier 2015 sur ce lien et par courriel.

**Délai d'inscription** Par e-mail et fichier LENEX (ou DSV4/5, PCE3) le **vendredi 19 décembre 2014, 23h59**.  
Les inscriptions tardives sont acceptées selon places disponibles.

**Frais d'inscription** CHF 12.00 par inscription individuelle. A payer en francs suisses (CHF)  
Pour les clubs suisses : avant la manifestation sur notre CCP 12-4650-5 au nom de Genève Natation 1885, Genève mention : CIG 2015  
Pour les clubs étrangers : lors de votre arrivée à la piscine.  
**Une pénalité de CHF 6,- sera perçue pour chaque temps limite non réalisé.**

**Hébergement** En cas de besoin d'aide pour l'hébergement, nous vous serions reconnaissant de bien vouloir prendre contact avec nous à l'adresse susmentionnée au plus vite, mais **avant le 9 décembre 2014**.

**Transport** Les jours d'arrivée et de départ, de l'aéroport ou la gare à la piscine ou lieu de logement (sur le canton de Genève), un service de minibus est offert grâce au soutien de la Ville de Genève.

#### Les autres jours pour les équipes logées :

les équipes sont invitées à prendre, auprès de la réception de leur hôtel, les abonnements gratuits pour les Transports Publics Genevois (TPG) ainsi qu'un plan détaillé

**PRIZE MONEY** Des récompenses sous forme de PRIZE MONEY seront attribuées aux vainqueurs homme et femmes de "L'australienne" dans les 4 disciplines des 50 mètres". Règlement et formule sur la page suivante.





## 48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015

**Règlement** Conformément aux règlements de la F.I.N.A. et de la F.S.N., ce meeting, organisé par le Genève Natation 1885, est ouvert aux nageurs licenciés auprès de toute fédération affiliée à la F.I.N.A. La compétition est placée sous la seule autorité du Juge Arbitre, les litiges seront réglés conformément à la réglementation F.S.N. et F.I.N.A.

**Epreuves** La liste des épreuves est annexée. Les éliminatoires se nagent sans distinction de catégorie (base temps d'inscription) selon le programme joint. En dehors des 50m, 800m et 1500m on ne peut concourir dans une catégorie autre que la sienne. Les nageurs/euses obtenant les 8 meilleurs temps sont qualifiés pour les finales.

**Finales 50 m** : Les 8 meilleurs temps toutes catégories confondues sont qualifiés pour la finale. La finale se déroulera ainsi : le 1<sup>er</sup> départ est donné avec les commandements traditionnels (résultats officiels reconnus / les 3 meilleurs temps obtenus seront médailles), puis un départ toutes les 3'00" donné ainsi : 15" avant les 3'00" le juge donnera un signal (cloche) et le Starter donnera le départ, **sans aucun autre commandement**. Les 2 derniers nageurs sont éliminés à l'issue de chaque 50m : 1/8<sup>ème</sup> – 1/4<sup>ème</sup> – 1/2<sup>ème</sup>. Le vainqueur est le nageur arrivé 1<sup>er</sup> à l'issue du 4<sup>ème</sup> et dernier tour (2 nageurs).  
*Les nageurs doivent rester dans leur couloir pour les 8èmes, 1/4 et 1/2 finale.*

**800 m et 1500 m libre** : se nageront et seront limitées à une série secondaire le matin et une série principale l'après-midi. Ne seront retenus que les 16 meilleurs temps (veuillez nous fournir la preuve du temps d'inscription - ranking officiel de votre fédération des derniers 12 mois).

**Temps limites** Les clubs doivent respecter les temps-limites indiqués ci-joints sous peine de pénalité mentionnée.

**Médailles et trophée d'équipe** Pour les épreuves individuelles : Médailles d'or, argent et bronze pour chaque catégorie.

**Le Challenge universel UNIVERZITA BRATISLAVA** sera gagné par le CLUB accumulant le plus grand nombre de points (10,8, 6, 5, 4, 3, 2, 1 pts – à l'exclusion des 50 m.).

Une coupe sera remise au club vainqueur. Le Challenge original restera à Genève.

Un classement séparé CLUBS et SELECTIONS REGIONALES/FEDERATIONS sera effectué.

**PRIZE MONEY SPRINT 2015** : Un prize money de **CHF. 300,-** (trois cents francs suisses) Sera attribué au vainqueur final de chaque 50m, dames et messieurs séparés.

**PRIZE MONEY** pour la meilleure équipe CLUB SUISSE : CHF 1'000.—

**PRIZE MONEY** pour la meilleure équipe CLUB ETRANGER : CHF 1'000.—

**PRIZE MONEY** pour la meilleure équipe SELECTION tous pays confondus : CHF 1'000.--

**PRIZE MONEY** pour chaque record du meeting battu Cat. Open et Juniors: CHF 100.—

**PRIZE MONEY** pour chaque record du meeting battu Cat. Jeunesse : CHF 50.--





## 48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015

**Inscriptions** Les Organisateurs se réservent **le droit de limiter le nombre d'engagements** en cas de surcharge du programme; les clubs en seront avertis 15 jours à l'avance. Les inscriptions se font selon les modalités précisées avant (délai d'inscription). Attention : tout changement, retrait (partiel ou complet) ou annulation concernant l'équipe complète, ou un ou plusieurs athlètes, seront facturés. Aucune course hors concours ne sera acceptée.

**Forfaits** Dernier délai pour déclarer des forfaits ou engagements supplémentaires :

Pour le programme de vendredi : jeudi 22 janvier 2015 – 17h00  
programmes de samedi et dimanche : vendredi 23 janvier 2015 – 14h00

**Jury Officiels** Le Genève Natation 1885 organise le jury de la compétition, néanmoins **les clubs ayant plus de 15 nageurs doivent nous fournir un ou des officiels.**

Le nom des officiels et la (les) session(s) à laquelle ils souhaitent collaborer doivent être inscrits avec la fiche d'engagements sur le document annexé.

**Assurance** **Chaque participant (nageur et entraîneur) est responsable pour son assurance.**  
Le club organisateur décline toute responsabilité en cas d'accident pendant les Championnats.

**Bonne compétition à tous !**

**Annexes** Tableau épreuves  
Tableau temps limites





## 48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015

### Catégories - C. I. G. 2015

<b>Open :</b>	Nageurs nés en 96 et + âgés & Nageuses 98 et + âgées.
<b>Juniors :</b>	Nageurs nés en 97/98 & Nageuses 99/00
<b>Jeunesse :</b>	Nageurs nés en 99 et moins & Nageuses 01 et moins.

#### Vendredi 23 Janvier 2015

Début des épreuves : 8h30			Début des épreuves : 16h00		
1	100m libre	Messieurs	1	100m libre	Messieurs
2	200m libre	Dames	2	200m libre	Dames
3	200m brasse	Messieurs	3	200m brasse	Messieurs
4	200m dos	Dames	4	200m dos	Dames
5	200m papillon	Messieurs	5	200m papillon	Messieurs
6	100m papillon	Dames	6	100m papillon	Dames
7	400m libre	Messieurs	7	400m libre	Messieurs
8	400m 4 nages	Dames	8	400m 4 nages	Dames
9	200m 4 nages	Messieurs	9	200m 4 nages	Messieurs
10	50m papillon	Dames	10	50m papillon	Dames
11	50m dos	Messieurs	11	50m dos	Messieurs

#### Samedi 24 Janvier 2015

Début des épreuves : 8h30			Début des épreuves : 16h00		
12	100m libre	Dames	12	100m N.L.	Dames
13	200m libre	Messieurs	13	200m N.L.	Messieurs
14	200m brasse	Dames	14	200m Brasse	Dames
15	200m dos	Messieurs	15	200m Dos	Messieurs
16	200m papillon	Dames	16	200m Papillon	Dames
17	100m papillon	Messieurs	17	100m Papillon	Messieurs
18	400m libre	Dames	18	400m N.L.	Dames
19	400m 4 nages	Messieurs	19	400m 4 nages	Messieurs
20	50m dos	Dames	22	1500m libre	Messieurs
21	50m papillon	Messieurs	20	50m dos	Dames
22	1500m libre *	Messieurs	21	50m papillon	Messieurs

#### Dimanche 25 Janvier 2015

Début des épreuves : 8h30			Début des épreuves : 15h00		
23	200m 4 nages	Dames	23	200m 4 nages	Dames
24	100m brasse	Messieurs	24	100m brasse	Messieurs
25	100m brasse	Dames	25	100m brasse	Dames
26	100m dos	Messieurs	26	100m dos	Messieurs
27	100m dos	Dames	27	100m dos	Dames
28	50m brasse	Messieurs	32	800m libre	Dames
29	50m brasse	Dames	28	50m brasse	Messieurs
30	50m libre	Messieurs	29	50m brasse	Dames
31	50m libre	Dames	30	50m libre	Messieurs
32	800m libre *	Dames	31	50m libre	Dames





## 48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015

### Temps limites de qualifications aux C.I.G.

DAMES	Open 98 & +	Juniors 99 / 00	Jeunesse 01 & -	Toute cat.	HOMMES	Open 96 & +	Juniors 97 / 98	Jeunesse 99 & -	Toute cat.
50m N.L.	xxxxx	xxxxx	xxxxx	30"50	50m N.L.	xxxxx	xxxxx	xxxxx	27"00
100m N.L.	1'04"50	1'05"50	1'09"00		100m N.L.	56"50	58"00	1'04"50	
200m N.L.	2'18"50	2'22"00	2'28"50		200m N.L.	2'04"50	2'07"50	2'20"50	
400m N.L.	4'52"00	4'58"50	5'13"00		400m N.L.	4'28"00	4'33"50	5'00"00	
800m N.L.	xxxxx	xxxxx	xxxxx	10'47"00	1500m N.L.	xxxxx	xxxxx	xxxxx	19'30"00
50m Dos	xxxxx	xxxxx	xxxxx	35"50	50m Dos	xxxxx	xxxxx	xxxxx	32"00
100m Dos	1'14"50	1'16"50	1'19"00		100m Dos	1'07"00	1'08"50	1'12"50	
200m Dos	2'40"00	2'44"00	2'49"00		200m Dos	2'25"50	2'29"00	2'37"00	
50m Brasse	xxxxx	xxxxx	xxxxx	40"00	50m Brasse	xxxxx	xxxxx	xxxxx	34"50
100m Brasse	1'25"00	1'27"00	1'29"00		100m Brasse	1'14"50	1'16"50	1'21"00	
200m Brasse	3'01"00	3'05"50	3'11"00		200m Brasse	2'44"50	2'50"00	2'56"00	
50m Papillon	xxxxx	xxxxx	xxxxx	33"50	50m Papillon	xxxxx	xxxxx	xxxxx	29"50
100m Papillon	1'12"00	1'14"50	1'19"00		100m Papillon	1'03"00	1'06"00	1'12"00	
200m Papillon	2'43"50	2'50"00	2'56"00		200m Papillon	2'25"50	2'31"50	2'40"00	
200m 4 Nages	2'37"50	2'41"00	2'50"00		200m 4 Nages	2'22"00	2'26"50	2'38"50	
400m 4 Nages	5'27"00	5'54"00	6'00"00		400m 4 Nages	5'10"00	5'20"00	5'35"00	

6





# 48èmes CHAMPIONNATS INTERNATIONAUX DE GENEVE 2015